

Št. 4204.

3. 4204.

Poročilo deželnega odbora gledé konvertovanja kranjskega zem- ljiško-odveznega dolga.

Slavni deželni zbor!

V 15. seji zadnjega zasedanja dne 19. januarja 1888 je deželni zbor v zadevi konvertovanja kranjskega zemljiško-odveznega dolga sklenil sledeče:

1. Zemljiško-odvezni dolg vojvodine Kranjske, obstoječ iz še nerešenih obligacij vračunši premije, v skupnem znesku 3,966.508 gld. 35 kr., ki se je izračunil za 1. dan januarja 1888, preosnuje se v nov, davka prost deželni dolg brez državnega jamstva v najvišjem znesku 4,000.000 gld., za doštevno ceno po ne manj nego 94 gld. 90 kr. za 100 gld., koji je obrestovati po 4% poluletno za nazaj in poravnati v 40 letih od dne 1. julija 1888.

2. Razpisati je v namen posojilnega najetja na zelo kratko dōbo konkurenca mej najodličnejšimi tuzemskimi denarnimi zavodi z naznanilom, da hoče vojvodina Kranjska poravnati svoj zemljiško-odvezni dolg v smislu točke 1. in zaradi tega najeti deželno posojilo do najvišjega zneska 4,000.000 gld. potom izdaje novih obligacij, sposobnih za pupilarno-varno nalaganje, ali tudi potom zaveze z dolžnim pismom.

3. Visoko vlado je čim preje prositi, da z državnim zakonom oprosti pristojbin in kolekov listine, ki se bodo napravile povodom tega novega deželnega dolga, posebno poravnavna pisma, ter dovoli obrestim oprostitev dohodnine, kakor tudi da proglasi eventualne nove obveznice sposobnimi k plodonosnemu nalaganju glavnice cerkvâ, občin, korporacij, ustanov, fidejkomisov in družih zavodov, koji so pod javnim nadzorstvom, in da se smejo porabiti za službene in trgovinske varščine.

4. Pri visoki vladi je dalje kolikor mogoče hitro storiti potrebne korake, da se z državnim zakonom

Bericht des Landesauschusses, betreffend die Convertirung der krainischen Grund- entlastungsschuld.

Hoher Landtag!

In der 15. Landtags-sitzung der letzten Session am 19. Jänner 1888 sind betreffs der Convertirung der krainischen Grundentlastungsschuld nachfolgende Beschlüsse gefaßt worden:

1. Die Grundentlastungsschuld des Herzogthums Krain, bestehend aus noch nicht eingelösten Obligationen einschließlic der Prämien im, auf den 1. Jänner 1888 berechneten Gesamtbetrage von 3,966.508 fl. 35 kr. werde in eine neue, zu 4% halbjährig nachhinein verzinsliche, jedoch steuerfreie, vom 1. Juli 1888 an in 40 Jahren rückzahlbare Landesschuld ohne Garantie des Staates bis zum Höchstbetrage von 4,000.000 fl. zu einem Zuzahlungscourse von nicht unter 94 fl. 90 kr. für 100 fl. umgewandelt.

2. Es sei zum Zwecke der Begebung dieses Anlehens auf kürzeste Frist eine beschränkte Concurrrenz unter den hervorragendsten inländischen Geldinstituten auszusprechen unter Bekanntgabe, daß das Herzogthum Krain seine Grundentlastungsschuld im Sinne des Punktes 1 tilgen und daher ein Landesanlehen bis zur Höhe von 4,000.000 fl., sei es durch Hinausgabe von neuen, zu pupillarmäßiger Anlage geeigneten Obligationen, sei es gegen Schuldscheine, aufnehmen wolle.

3. Bei der hohen Regierung sei mit möglichster Beschleunigung einzuschreiten, daß mittelst Reichsgesetzes den aus Anlaß dieser neuen Landesschuld zu errichtenden Urkunden, insbesondere auch den eventuellen Vergleichsurkunden die Gebühren- und Stempelfreiheit gewährt und den Zinsen die Einkommensteuerfreiheit bewilliget, sowie daß den allfälligen neuen Schuldverschreibungen die Eignung zugesprochen werde, daß sie zur fruchtbringenden Anlage der Capitalien von Kirchengemeinden, Corporationen, Stiftungen, Fideicommissen und anderen unter öffentlicher Aufsicht stehenden Anstalten, dann der Pupillargelder und zu Dienst- und Geschäftscautionen verwendet werden können.

4. Bei der hohen Regierung sei weiters mit möglichster Beschleunigung einzuschreiten, daß mittelst Reichs-

predružači pogodba z dné 29. aprila 1876, drž. zak. št. 72, takó, da se poravnajo tirjatve države nasproti deželi in narobe tirjatve dežele nasproti državi v smislu te pogodbe pro 1. dan julija 1888 na podlagi 5%, poračunanja, ter jo naprositi, da sprejme za podlago obračunjenja primanjkljaje zemljiško-odveznega zaklada, koje je izkazal deželni odbor za leta 1888 do 1895. v svojem poročilu c. kr. finančnemu ministerstvu z dné 5. julija 1887 št. 4324.

5. Izvršitev teh sklepov se naroča deželnemu odboru, koji se s tem izrečno pooblaščuje, da v okvirji zgoraj navedenih vodil izvrši predružačenje pogodbe z dné 29. aprila 1876, drž. zak. št. 72, kakor tudi s kakim kreditnim zavodom sklone in najame novo posojilo s pridržkom, da bo pritrtil temu deželni zbor. V ta namen mora deželni odbor takoj stopiti v neposredni dogovor z vlado in z denarnimi zavodi potom delegacije, pooblašćene od deželnega odbora in obstojeće iz enega deželnega odbornika in deželnih poslancev, gospodov Karola Luckmanna in dr. Alfonza Mosché-ta in za slućaj, ko bi zadržani bili, iz njih namestnikov izvoljenih po deželnem odboru.

Izvršujé te deželnozborske sklepe se je deželni odbor z vlogo dné 31. januarja 1888 št. 749 obrnil do visokega c. kr. finančnega ministerstva s prošnjo:

1. da bi pri obračunjenji, katero je izvršiti med državo in deželo kranjsko, blagohotno uvaževalo v poročilu finančnega odseka dné 14. januarja 1888 (deželnozborska predloga št. 85.) navedene razloge, in da bi za podlago obračunjenja sprejelo primanjkljaje zemljiško-odveznega zaklada, ki so izkazani za leto 1888 do 1895. v znesku 574.100 gld. in ki jih je pokriti z obrestnimi državnimi predplaćili, ne pa one primanjkljaje v znesku le 498.100 gld., katere je visoko c. kr. finančno ministerstvo z ukazom dné 20. novembra 1887 št. 25940 vzelo za podlago obračunjenja;

2. naj se na višjem mestu pritruje, da bi se terjatve države nasproti deželi in narobe terjatve dežele nasproti državi v smislu dogovora z dné 29. aprila 1876 v namen njihovega skontovanja na 1. dan julija meseca 1888 poravnali na podlagi obojestranskega 5% obračunjenja ter naj bi torej visoko finančno ministerstvo odstopilo od svojega zahtevanja, po katerem jemlje pri skontovanji posojil, katera mora dežela povraćati državi, za podlago le 4½% obrestno merilo, in

3. da bi se deželi kranjski gledé oprostivte od kolekov, pristojbin in dohodnine za novo izdane obveznice in glede tega, da bi te obveznice dopušćene bile za pupilarno-varno nalaganje glavníc, dovolile iste olajšave, kakor deželi gornje-avstrijski pri konvertovanji njenega zemljiško-odveznega dolga.

Razun tega se je deželni odbor v smislu toćke 5. navedenih sklepov obrnil do „Unionbank“, do doljne-avstrijske eskomptne družbe, do zemljiško-kreditnega zavoda na Dunaji in do podružnice avstrijskega kreditnega zavoda za kupćijo in obrtnost v Trstu, da v

gefećes das Uebereinkommen vom 29. April 1876, R. G. Bl. Nr. 72, dahin abgeändert werde, daß die Forderungen des Staates an das Land und umgekehrt die Ansprüche des Landes an den Staat in Gemäßheit dieses Uebereinkommens pro 1. Juli 1888 auf der Basis einer 5% Abrechnung beglichen werden und es sei dahinzuwirken, daß die hohe Regierung als Abrechnungsbasis die vom Landesaussschuße in seinem Berichte an das k. k. Finanzministerium vom 5. Juli 1887 Z. 4324 ausgewiesenen Abgänge beim Grundentlastungsfonde für die Jahre 1888 — 1895 acceptire.

5. Mit der Durchführung dieser Beschlüsse wird der Landesaussschuß beauftragt und hiemit ausdrücklich ermächtigt, innerhalb der vorangeführten Directiven und vorbehaltlich der Genehmigung durch den Landtag die Abänderung des Uebereinkommens vom 29. April 1876, R. G. Bl. Nr. 72, durchzuführen, als auch mit einem Creditinstitute abzuschließen und das neue Anlehen zu geben, zu welchem Ende er durch eine vom Landesaussschuße zu bevollmächtigende Delegation, bestehend aus einem Landesaussschußbeisitzer und den Landtagsabgeordneten Herrn Karl Luckmann und Dr. Alfons Mosché oder in deren Verhinderung durch vom Landesaussschuße zu bestellende Stellvertreter derselben in directen Verkehr mit der Regierung und den Geldinstituten sofort zu treten hat.

In Ausführung dieser Landtagsbeschlüsse hat sich der Landesaussschuß mit seiner Eingabe vom 31. Jänner 1888 Z. 749 an das hohe k. k. Finanzministerium mit der Bitte gewendet:

1. daß bei der zwischen dem Staate und dem Lande Krain zu pflegenden Abrechnung, in geneigter Berücksichtigung der in dem Berichte des Finanzausschusses vom 14. Jänner 1888 (Landtagsvorlage 85) enthaltenen Motive, die für die Jahre 1888 bis 1895 sich ergebenden, durch verzinsliche Staatsvorschuße zu deckenden Abgänge des Grundentlastungsfondes mit 574.100 fl. gegenüber den vom hohen k. k. Finanzministerium in dem Erlasse vom 20. November 1887 Z. 25.940 bloß mit 498.100 fl. bezifferten Abgängen als Abrechnungsbasis angenommen werde;

2. daß hohen Orts die Zustimmung erteilt werde, die Forderungen des Staates an das Land und umgekehrt die Ansprüche des Landes an den Staat in Gemäßheit des Uebereinkommens vom 29. April 1876 behufs Escomptirung derselben für den 1. Juli 1888 auf Basis einer beiderseitigen 5% Abrechnung zu beglichen, daher die Forderung des hohen Finanzministeriums, bei Escomptirung der Vorschußzahlungen des Landes an den Staat einen Zinsfuß von bloß 4½% zu Grunde zu legen fallen gelassen werden möge, und

3. daß dem Lande Krain bezüglich der Stempel- und Einkommensteuerfreiheit der auszugebenden neuen Obligationen und bezüglich deren Zulässigkeit zur pupillarmäßigen Capitalsanlage jene Begünstigungen, wie dem Lande Oberösterreich bezüglich seiner convertirten Grundentlastungsschuld, gewährt werden.

Außerdem wurde nach Punkt 5 obiger Beschlüsse die Unionbank, die n. ö. Escomptegesellschaft, die Bodencreditanstalt in Wien und die Filiale der österreichischen Creditanstalt für Handel und Gewerbe in Triest für den Fall der Genehmigung des Convertirungsprojectes zur Einbringung

slučaji, če se potrdi načrt konvertovanja. vložé do 15. marca svoje ponudbe za nov deželni dolg v znesku 4 milijonov goldinarjev za doštevno ceno po ne manj kakor 94 gl. 90 kr.

Rešuje omenjeno vlogo deželnega odbora je visoko c. kr. finančno ministerstvo po dopisu c. kr. deželne vlade z dné 9. maja 1888 št. 1138 (dež. odb. št. 3424) prijavilo z ukazom dné 27. aprila 1888 št. 5571 sledeče:

„Sklicuje se na poročilo 12. februarja 1888 št. 327/pr. se počastujem, na vlogo kranjskega deželnega odbora 31. januarja 1888 št. 749 v zadevi sklepov deželnega zbora kranjskega zaradi konvertovanja zemljiško-odveznega dolga Vašemu Visokorodju naznaniti sledeče:

Ker točka 4. teh sklepov, katera zadeva obračunjenje terjatev države nasproti deželi in terjatev dežele nasproti državi, obsega prvotno vprašanje, od katerega je odvisen ves načrt konvertovanja, mislim, da bi najprej razpravljati le o tej točki.

V svojem poročilu z dné 14. januarja 1888 pripoznava finančni odsek naklonjenost vlade v tej zadevi, po čemur bi bila po pravici pričakovati stvar pospešujoča naklonjenost tudi od druge strani.

Deželni zastop pa je razloge in želje finančnega ministerstva le odklanjal ter v nobenem oziru ni poskušal se jim približati.

Izrekoma je to čudno gledé proračunjenja dohodkov iz priklad na neposrednje davke, o čemur se je pri prejšnjih obravnavah, ki so se vršile o določevanju minima priklade na ta davek za zemljiško-odvezni zaklad, obsirno razložilo, da se ta minimum zaradi spremenjene prikladne podlage nikakor ne more določiti pod 16% priklado in da bi bil vsak poskus, priklado znižati pod ta odstotek, popolnoma brezuspešen.

Razloge ponavljati za to trjatev bi bilo popolnoma odveč, v tem oziru zadostuje sklicevanje na tukajšnji odlok 7. septembra 1886 št. 10408.

Držaje se tega stališča se je vsled tukajšnjega ukaza z dné 20. novembra 1887 št. 25940 dohodek 16% priklade na neposrednje davke za dobo od l. 1888. do 1895. proračunil z 225.000 gl. na leto, kateri znesek se je že tako skrožil navzdol, in po tem primanjklej pri gospodarjenju s tem zakladom v navedeni dobi izračunil namestu s 574.100 gl. le s 498.100 gl.

Iz že navedenih razlogov mora finančno ministerstvo ostati pri tem, da se ta številka primanjkleja obračunjenju vzame za podlago.

Kar se tiče opazke v poročilu finančnega odseka, „da bi bilo le deželi na voljo dano, v svoj proračun zopet sprejeti oni donesek 10.000 gl. k upravnim troškom za zemljiško-odvezni zaklad, ki se že nekaj let ne stavlja več vanj vsled neumevne pomoče“, bilo bi temu ugovarjati, da se izpuščanje tega zneska pač ne

ging von Offerten für das zu begebende neue Landesanlehen von 4 Millionen Gulden zu einem Zuzahlungscurse von nicht unter 94 fl. 90 kr. mit dem Termine bis zum 15. März eingeladen.

Zu Erledigung der oberrührten Eingabe des Landesauschusses hat das hohe k. k. Finanzministerium laut Intimates der k. k. Landesregierung vom 9. Mai 1888, Z. 1138 (L. N. Z. 3424) mit dem Erlasse vom 27. April 1888 Z. 5571 folgendes eröffnet:

„Mit Beziehung auf den Bericht vom 12. Februar 1888 Z. 327/pr. beehre ich mich Euer Hochwohlgebornen über die Eingabe des kranischen Landesauschusses vom 31. Jänner 1888 Z. 749 in Betreff der Beschlüsse des kranischen Landtages wegen Convertirung der Grundentlastungsschuld folgendes mitzutheilen:

Da der Punkt 4 dieser Beschlüsse, welcher die Abrechnung der Forderungen des Staates an das Land und der Ansprüche des Landes an den Staat betrifft, die Vorfrage enthält, von deren Lösung das ganze Convertirungsproject abhängig ist, so glaube ich zunächst nur diesen Punkt in Behandlung ziehen zu sollen.

In dem Berichte des Finanzauschusses vom 14. Jänner 1888 wird das Entgegenkommen der Regierung in dieser Angelegenheit anerkannt, wornach sich wohl auch ein der Sache förderliches Entgegenkommen von der anderen Seite mit Recht erwarten ließe.

Die Landesvertretung hat sich jedoch gegenüber den Vorstellungen und Wünschen des Finanzministeriums nur ablehnend verhalten und in keiner Richtung eine Annäherung versucht.

Es muß dieß namentlich in Ansehung der Veranschlagung des Umlage-Erträgnisses von den directen Steuern befremden, bezüglich dessen bei den vorangegangenen Verhandlungen über die Festsetzung des Minimums des Grundentlastungsfonds-Zuschlages auf diese Steuern umständlich dargelegt worden ist, daß dieses Minimum auf Grund der geänderten Umlagebasis in keinem geringeren als 16%igen Zuschlage erblickt werden könne, und daß jeder Versuch einer Herabdrückung des Zuschlages unter diesen Prozentsatz völlig aussichtslos wäre.

Eine Wiederholung der Argumente für dieses Postulat erscheint ganz überflüssig, und genügt in dieser Beziehung die Berufung auf den hierortigen Erlaß vom 7. September 1886 Z. 10408.

In Festhaltung dieses Standpunktes wurde zufolge des hierortigen Erlasses vom 20. November 1887 Z. 25940 das Erträgnis einer 16% Umlage zu den directen Steuern für die Periode 1888 bis 1895 mit der ohnehin nach unten abgerundeten Durchschnittsziffer von 225.000 fl. per Jahr angenommen und darnach der Abgang in der Fondsgebarung der bezeichneten Periode statt mit 574.100 fl. mit 498.100 fl. berechnet.

Aus den bereits erörterten Gründen muß das Finanzministerium darauf bestehen, daß diese Abgangsziffer der Abrechnung zu Grunde gelegt werde.

Was die im Berichte des Finanzauschusses vorkommende Bemerkung betrifft, „daß es nur im Belieben des Landes stünde, in sein Präliminare wieder jenen Verwaltungsfoftenbeitrag von 10.000 fl. für den Grundentlastungsfond aufzunehmen, der durch ein unerklärliches Uebersehen seit einigen Jahren nicht mehr eingestellt wird“,

dá vtrjevati s pomoto, ampak da je deželni zbor leta 1879 v namen znižanja potrebščine za zemljiško-odvezni zaklad izbrisal tudi druge zneske, in da bi iz tega, če se po sprejemu onega zneska povekša potrebščina pri zemljiško-odveznem zakladu, nikakor ne izvirala naravna posledica, povekšati tudi obrestna državna posojila, temveč napotilo bi to vlado do strogejšega postopanja o pokritji potrebščine z davčnimi prikladami.

Za to dovelj zadostujejo določbe v 3. in 4. točki dogovora z dné 29. aprila 1876, izrekoma iz poslednje točke sledi jasno, da obrestna državna posojila nikakor ni dovoljevati v visokosti izkazanega primanjkljaja, ampak le v toliko, kolikor država spozna za potrebno.

Iz tega, da je v dogovoru 29. aprila 1876 po-
gojeno 5% obrestovanje za predplačila, gledè vprašanja, katero obrestno merilo naj bi se pri obračunjenji obojestranskih terjatev na 1. dan januarja 1888 vzelo za podlago, nikakor ne more slediti, da bi bilo isto obrestno merilo merodajno tudi za sedanje obračunjenje, ker tukaj gre za popolnoma novo, od dogovora neodvisno poravnanje, namreč za skontovanje, za katero bi se naravno morali staviti sedanjim razmeram obrestovanja primerni pogoji.

Ker pa vladi gotovo ne gre za to, da bi deželi kranjski nasproti stavila težavne pogoje, pripravljena je v tem oziru, dovoliti obrestno merilo po 5%.

Vlada misli s tem vnovič dokazati, da na finančno stanje kranjske dežele kolikor mogoče ozir jemlje in da po svoji moči skuša podpirati prizadevanje dežele o ureditvi zemljiško-odveznega dolga.

Visoko c. kr. finančno ministerstvo izreklo se je torej, da po želji slavnega deželnega zbora hoče sprejeti 5% obrestno merilo pri skontovanji obojestranskih terjatev nasproti svojemu prvotnemu zahtevanju, po katerem bi moralo biti $4\frac{1}{2}\%$ obrestno merilo za podlago. Vsled tega je načrt konvertovanja za 87.712 gld. ugodnejši postal za deželo, kar je bilo dokazano že v poročilu finančnega odseka v 85. deželnozborski predlogi.

Gledé obrestnih predplačil, katera bi država morala dajati deželi od leta 1888 do 1895, pa slavno finančno ministerstvo ostaja pri določeni svoji številki 498.100 gld. nasproti oni, po deželnozborskem sklepu 19. januarja 1888 proračunjeni v znesku 574.100 gld., iz česar sledi razlika za 76.000 gld. deželi v škodo.

Slavni deželni zbor ni ukazal deželnemu odboru, da bi se vsikakor moral držati obeh, v sklepih 19. januarja 1888 stavljenih protipogojev. Deželni odbor je torej radostno in hvaležno sprejel dovoljenje 5% obračunjenja, pripoznaje, da je visoka vlada s tem bistveno pospešila nameravano konvertovanje, ter je

so wäre darauf zu erwidern, daß die Eliminirung dieses Betrages nicht auf ein Uebersehen zurückzuführen sein dürfte, sondern gleichzeitig mit anderen, vom Landtage behufs Verminderung des Grundentlastungserfordernisses im Jahre 1879 vorgenommenen Abstrichen erfolgte, und daß eine Erhöhung des Erfordernisses beim Grundentlastungsfonde durch Auflastung jenes Betrages keineswegs die Erhöhung der verzinslichen Staatsvorschüsse zur natürlichen Consequenz hätte, sondern vielmehr die Regierung zu einem rigoroseren Vorgehen in Betreff der Deckung des Erfordernisses durch Steuerzuschläge veranlassen würde.

Hiezu bieten die Bestimmungen des Punktes 3 und 4 des Uebereinkommens vom 29. April 1876 genügende Handhaben, und namentlich aus dem letzteren Punkte geht klar hervor, daß die Gewährung verzinslicher Staatsvorschüsse durchaus nicht in der Höhe des ausgewiesenen Abganges, sondern nur nach dem „vom Staate erkannten Bedarfe“ zu erfolgen hat.

Sichtlich der Frage, welcher Zinsfuß der Abrechnung der gegenseitigen Forderungen auf den 1. Jänner 1888 zu Grunde gelegt werden solle, kann aus dem Umstande, daß in dem Uebereinkommen vom 29. April 1876 eine 5%ige Verzinsung der Vorschüsse stipulirt ist, keineswegs gefolgert werden, daß derselbe Zinsfuß auch für jene Abrechnung maßgebend sei, da es sich hierbei um eine ganz neue, von dem Uebereinkommen unabhängige Transaction, nämlich um ein Escomptegeschäft handelt, für welches naturgemäß die den gegenwärtigen Zinsfußverhältnissen entsprechenden Conditionen zu stellen wären.

Nachdem es jedoch der Regierung gewiß nicht darum zu thun ist, dem Lande Krain gegenüber drückende Bedingungen zu stellen, so ist sie in dieser Beziehung auch zu der Concedirung des Zinsfußes von 5% bereit.

Die Regierung glaubt hiedurch einen neuen Beweis zu geben, daß sie der finanziellen Lage Krains die thunlichste Berücksichtigung angedeihen lasse und das Bestreben des Landes betreffs Regelung der Grundentlastungsschuld nach Möglichkeit zu unterstützen suche.

Es hat sich sonach das hohe k. k. Finanzministerium zur Gewährung des vom hohen Landtage gestellten Ansinns der Annahme eines 5% Zinsfußes bei der Escomptirung der gegenseitigen Forderungen gegenüber der ursprünglich von ihm verlangten Zugrundelegung eines $4\frac{1}{2}\%$ Zinsfußes bereit erklärt, wodurch sich das Conversionsproject um 87.712 fl. für das Land günstiger gestaltet, was bereits in dem Berichte des Finanzausschusses der Landtagsvorlage 85 nachgewiesen wurde.

Dagegen beharrt das hohe Finanzministerium bei der von ihm ermittelten Ziffer der vom Jahre 1888 bis 1895 vom Staate dem Lande zu leistenden verzinslichen Vorschüsse von 498.100 fl. gegenüber der nach dem Landtagsbeschlusse vom 19. Jänner 1888 mit 574.100 fl. veranschlagten Höhe derselben, woraus sich eine Differenz von 76.000 fl. zu Ungunsten des Landes ergibt.

Nun war dem Landesausschusse vom hohen Landtage nicht ein absolutes Verharren auf den mit den Beschlüssen vom 19. Jänner 1888 gestellten beiden Gegenpositionen aufgetragen worden, derselbe begrüßte daher mit Freude und Dank die Concedirung der 5% Abrechnung als eine wesentliche Förderung des angestrebten

smel pričakovati, da bode pri oddaji tega posojila mogoče doseči višji kurz od onega, po slavnem deželnem zboru določenega najmanj po 94 gld. 90 kr. za 100 gld., s čemur bi se obstoječa razlika zaradi odpadlih 76.000 gld. deloma dala poravnati.

Iz navedenih vzrokov, in dalje uvažujoč, da bi deželni odbor ne mogel prevzeti odgovornosti za to, če bi se ne porabile sedanje ugodne razmere denarnega tržišča, in da bi se pri daljnem odlašnji pogodbe, ki je najpred skleniti z visoko vlado, dežela pripravila v nevarnost, da bi zgubila ves iz konvertovanja zemljiško-odveznega dolga izvirajoči dobiček, z ozirom torej na vse to, izjavil je deželni odbor v vlogi 19. maja 1888 št. 3424, da se zadovolji s svoto 498.100 gld., katero je visoko c. kr. finančno ministerstvo določilo kot najvišji znesek za obrestna državna predplačila, s tem pridržkom in v gotovi nadi, da bode slavni deželni zbor pritrdil temu postopanju.

Kar je deželni odbor pričakoval dalje, da bode visoka vlada, ker se v že navedenem ukazu visokega finančnega ministerstva glede deželnozborskih sklepov z dne 19. januarja 1888 ničesar ni več zahtevalo, sklenjeno konvertovanje odobrila tudi v ostalih točkah, to se je jako veselo uresničilo s tem, da je bila začetkom meseca junija državnemu zboru predložena vladna predloga ./. obsegajoča načrt zakona o državnih olajšavah, katere je privoliti deželi kranjski pri preobratu njenega zemljiško-odveznega dolga v deželni, štiri milijone goldinarjev znašajoči dolg in o preuredbi dogovora z dne 29. aprila 1876 glede kranjskega zemljiško-odveznega zaklada. Ta vladna predloga je bila v državni zbornici v končni seji dne 5. junija in v gosposki zbornici dne 11. junija nespremenjena sprejeta, in dotični zakon je potem dne 17. junija t. l. zadobil Najvišjo sankcijo.

Treba je torej zdaj, da slavni deželni zbor pritrjuje temu dogovoru, da se potem s tukajšnjimi podpisimi predloži visokemu c. kr. finančnemu ministerstvu v podpis.

Financijelen uspeh tega dogovora se vidi v toliko neugodnejši, kakor je bilo pričakovati po deželnozborskem sklepu, ker bode dežela kranjska od države v letih 1888 do 1895 namesto po deželnem zboru nasvetovanega letnega doneska 136.427 gld. dobivala le letni donesek 127.227 gld.

K temu pride še pogoj v točki 4. novega dogovora, po katerem je precej v gotovem povrniti državna podpora, pripisninska odškodnina in obrestna državna predplačila, ki jih je dežela že prejela l. 1888.,

Convertirungsprojectes seitens der hohen Regierung, und durfte sich der Hoffnung hingeben, daß bei der Begebung des Anlehens ein höherer Kurs als das vom hohen Landtage fixirte Minimum von 94 fl. 90 kr. per 100 fl. zu erzielen sein wird, wodurch der Ausfall der noch obwaltenden Differenz per 76.000 fl. theilweise beglichen werden könnte.

Aus diesen Gründen und in der weiteren Erwägung, die Verantwortung dafür nicht übernehmen zu können, wenn man die dormaligen günstigen Verhältnisse des Geldmarktes unbenützt vorübergehen ließe und durch eine längere Hinausschiebung der mit der hohen Regierung vorerst zu treffenden Vereinbarung das Land der Gefahr aussetzen würde, der ihm aus der Convertirung der Grundentlastungsschuld zufließenden Vortheile verlustig zu werden, hat sich der Landesauschuß mit der vom hohen k. k. Finanzministerium als äußerstes Zugeständniß angenommenen Abgangsziffer von 498.100 fl. für die verzinslichen Staatsvorschüsse in seiner Eingabe vom 19. Mai 1888 Z. 3424 einverstanden erklärt unter dem Vorbehalte und in der sicheren Erwartung, daß der hohe Landtag zu diesem seinem Vorgehen die Zustimmung geben werde.

Die vom Landesauschusse gehegte weitere Erwartung, daß die hohe Regierung, nachdem in dem obervährten hohen Finanzministerialerlasse über die Landtagsbeschlüsse vom 19. Jänner 1888 ein weiteres Postulat nicht gestellt wurde, die beschlossene Convertirung auch in den übrigen Punkten genehmigen werde, hat in der im Reichsrathe zu Anfang des Monats Juni eingebrachten Regierungsvorlage in ./. enthaltend den Gesetzentwurf über die dem Lande Krain bei der Convertirung seiner Grundentlastungsschuld in ein Landesanlehen von 4 Millionen Gulden zu gewährenden staatlichen Begünstigungen und die zu treffende Abänderung des Uebereinkommens vom 29. April 1876 bezüglich des krainischen Grundentlastungsfondes, eine höchst erfreuliche Bestätigung erhalten. Diese Regierungsvorlage wurde vom Abgeordnetenhaus in der Schlussitzung am 5. Juni und vom Herrenhause am 11. Juni unverändert angenommen, worauf die Allerh. Sanction des betreffenden Gesetzes am 17. Juni d. J. erfolgte.

Es ist daher nur mehr die Zustimmung des hohen Landtages zu diesem Uebereinkommen erforderlich, um sohin dasselbe mit den hierortigen Fertigungen versehen an das hohe k. k. Finanzministerium zur Unterschrift zu leiten.

Der finanzielle Erfolg des Abschlusses dieses Uebereinkommens scheint insoferne ungünstiger zu sein, als nach dem Landtagsbeschlusse angehofft wurde, weil das Land Krain vom Staate in den Jahren 1888 bis 1895 statt des vom Landtage beantragten jährlichen Beitrages von 136.427 fl. nur einen Jahresbeitrag von 127.227 fl. erhält.

Hiezu kommt die im Punkte 4 des neuen Uebereinkommens stipulirte sofortige baare Rückzahlung der vom Lande im Jahre 1888 bereits erhaltenen Staats-subvention, der Landemialentschädigung und der verzins-

če ti doneski k zemljiško-odveznemu zakladu prese-
gajo zdaj dogovorjeni državni donesek 127.227 gld.

Visokost teh doneskov se razvidi iz sledečega:
V tekočem letu je dosle prejela dežela:

a) dva obroka državne podpore po 43.750 gld. v znesku	87.500 gld. — kr.
b) prvi obrok pripisninske glav- nice v znesku	21.498 " — "
c) prvi obrok pripisninskih ob- resti v znesku	10.399 " 66 $\frac{1}{2}$ "
d) 5% državno predplačilo v znesku	57.500 " — "
e) od poslednjega 5% obresti za čas od 8. maja do konca junija 1888 v znesku	423 " 26 "
skupaj	177.320 gld. 92 $\frac{1}{2}$ kr.

tako da je, ako se od te svote
odšteje že za leto 1888 do-
govorjeni državni donesek 127.227 " — "

precej pri sklepu dogovora
državnemu zakladu povrniti
v gotovini znesek 50.093 gld. 92 $\frac{1}{2}$ kr.

Dalje zgubi dežela v tem letu od proračunjenih
doneskov za zemljiško-odvezni zaklad:

a) dva obroka državne podpore po 43.750 gld., skupaj	87.500 gld. — kr.
b) drugi obrok pripisninske glav- nice v znesku	22.035 " — "
c) drugi obrok pripisninskih ob- resti v znesku	9.878 " 37 $\frac{1}{2}$ "
d) ostanek proračunjenega 5% državnega predplačila v znesku	20.053 " 85 "
skupaj torej	139.467 gld. 22 $\frac{1}{2}$ kr.

tako da je, prištevši poprej ome-
njeno povračilo 50.093 " 92 $\frac{1}{2}$ "

za zemljiško-odvezni zaklad za
leto 1888 še treba pokriti pri-
manjklej v znesku 189.561 " 15 "

Razun tega se mora ozir jemati
na obresti dosle neizsrečkanih
zemljiško-odveznih obveznic
za mesec november in de-
cember l. 1888, katere je po-
vrniti začetkom leta 1889, v
znesku 28.125 " — "

ker se ti obresti niso v pošte-
vzeli v proračunu zemljiško-
odveznega zaklada za l. 1888.

Dalje v točki 6. novega
dogovora dežela kranjska pre-
vzame dohodnino od leta 1889
do 1895 za še okolujoče neiz-
srečkane kranjske zemljiško-od-
vezne obveznice z ozirom na
njihovo, črtežu primerno izpla-
čevanje in sicer:

Odnos 217.686 gld. 15 kr.

lichen Staatsvorschuße, insoferne diese Beiträge zum
Grundentlastungsfonde den nunmehr vereinbarten Staats-
beitrag von 127.227 fl. übersteigen.

Die Höhe derselben ist aus folgendem zu ersehen:
In diesem Jahre wurden bisher vom Lande bezogen:

a) zwei Raten der Staatssubvention à fl. 43.750	87.500 fl. — fr.
b) die erste Rate des Laudemial- capitals per	21.498 " — "
c) die erste Rate der Laudemial- renten per	10.399 " 66 $\frac{1}{2}$ "
d) der 5% Staatsvorschuß per	57.500 " — "
e) vom letzteren die 5% Interessen vom 8. Mai bis Ende Juni 1888	423 " 26 "
zusammen	177.320 fl. 92 $\frac{1}{2}$ fr.

so daß abzüglich der nunmehr schon
für das Jahr 1888 vereinbarten
Staatsleistung per 127.227 fl. — fr.

gleich beim Abschlusse des Ueberein-
kommens dem Staatschatz baar 50.093 " 92 $\frac{1}{2}$ "
rückzuerstatten sind.

Es entgehen ferner dem Lande in diesem Jahre
an präliminirten Beiträgen für den Grundentlastungsfond:

a) zwei Raten der Staatssubvention à 43.750 fl. per	87.500 fl. — fr.
b) die zweite Rate des Laudemial- capitals per	22.035 " — "
c) die zweite Rate der Laudemial- renten per	9.878 " 37 $\frac{1}{2}$ "
d) der Rest des präliminirten 5% Staatsvorschußes per	20.053 " 85 "
zusammen daher	139.467 fl. 22 $\frac{1}{2}$ fr.

so daß zuzüglich der obigen Baar-
zahlung per 50.093 " 92 $\frac{1}{2}$ "

sich für den Grundentlastungsfond
ein noch zu bedeckender Abgang von
für das Jahr 1888 ergibt. 189.561 fl. 15 fr.

Außerdem ist auf die Interessen der
bisher unverlosten, mit Anfang
1889 rückzahlenden Grundent-
lastungsobligationen pro Novem-
ber und December 1888 mit 28.125 " — "
Bedacht zu nehmen, indem für
dieselben im Präliminare des
Grundentlastungsfondes pro 1888
nicht vorgesorgt ist.

Ferner übernimmt das Land
Krain nach Punkt 6 des neuen
Uebereinkommens vom Jahre 1889
bis 1895 die Einkommensteuer von
den noch im Umlaufe befindlichen,
nicht verlosten krainischen Grund-
entlastungsobligationen mit Rücksicht
auf deren planmäßige Tilgung,
und zwar:

Fürtrag 217.686 fl. 15 fr.

Prenos	217.686 gld. 15 kr.
leta 1889	16.300 gld. — kr.
„ 1890	14.253 „ 70 „
„ 1891	12.022 „ 30 „
„ 1892	9.686 „ 20 „
„ 1893	7.245 „ — „
„ 1894	4.698 „ 80 „
„ 1895	2.047 „ 50 „
skupaj	66.333 „ 50 „

Za deželo torej vsled tega, da sklene nov dogovor, nastane breme v znesku 284.019 „ 65 „ in pokritje tega je iskati najpred v posojilu, ki je naređiti na novo.

Z ozirom na to, da je bil poprej navedeni omejeni ponudbeni razpis meseca marca t. l. za oddajo novega deželnega dolga v znesku 4 milijonov goldinarjev zavolj tega brez uspeha, ker tedaj še ni bilo rešeno vprašanje obojestranskih terjatev države in dežele glede kranjskega zemljiško-odveznega dolga, in ker je bilo treba za to posojilo še izposlovati državnega zakona o državnih olajšavah glede kolkovne in pristojbinske prostosti dotičnih nagodbenih in drugih listin, kakor tudi glede tega, da se to posojilo smé uporabljati za pupilarno nalaganje glavnice in ustanov, — nastopil je čas, da se razpiše nova ponudbena obravnava, od katere je bilo pričakovati ugodnih ponudb, šele po tem, ko je državni zastop pritrđil dotični vladni predlogi. Deželni odbor je na to z okrožnico dné 7. junija 1888 št. 4001 v smislu deželnozborskega sklepa dné 19. januarja 1888, točka 2. in 5. povabil Unionbank, dolnje-avstrijski zemljiško-kreditni zavod, dolnje-avstrijsko eskomptno družbo, avstrijsko Länderbank na Dunaji in pa podružnico avstrijskega kreditnega zavoda za kupčijo in obrtnost v Trstu, naj vložé ponudbe za novo posojilo po doštavnem kurzu ne manj kakor 94 gld. 90 kr. za 100 gld. do najdaljšega obroka dné 16. tekočega meseca.

Izmed povabljenih denarnih zavodov ste vložili ponudbi le Länderbank in pa Unionbank na Dunaji in sicer prva po doštavnem kurzu 95 gld. 47½ kr., druga pa po 95 gld. 50 kr. Ne gledé na le majhno razliko med tema dvema ponudbama se deželnemu odboru ponudba zavoda Länderbank zavolj tega ni zdela ugodna, ker je stavila pogoj, da je za slučaj, če bi med obromkom do konca meseca junija ali pa, ako se ponudba sprejme, do jednega dné pred žrebanjem zemljiško-odveznih obveznic padel kurz 4²/₁₀ % skupne papirne rente na 76 %, bilo zavodu Länderbank na prosto voljo dano, odstopiti od ponudbe, oziroma od vsled tega sklenjene pogodbe.

Ker pa po številki višja ponudba denarnega zavoda Unionbank ne stavlja takega pogoja, ker se dalje v načrtani pogodbi, ki jo je ta banka priložila svoji ponudbi, nahajajo prav ugodni pogoji za morda potrebna predplačila in pa gledé obrestovanja razpoložne glavnice, kakor tudi gledé na to, da sta večaka

Uebertrag	217.686 fl. 15 fr.
im Jahre 1889	16.300 fl. — fr.
„ 1890	14.253 „ 70 „
„ 1891	12.022 „ 30 „
„ 1892	9.686 „ 20 „
„ 1893	7.245 „ — „
„ 1894	4.698 „ 80 „
„ 1895	2.047 „ 50 „
zusammen	66.333 „ 50 „

demnach erwächst dem Lande aus den abzuschließenden Uebereinkommen eine Belastung von 284.019 fl. 65 fr., wofür zunächst in dem zu contrahirenden neuen Anlehen die Deckung zu suchen ist.

Nachdem die oberwähnte beschränkte Offertauschreibung im März l. J. zur Begebung des neuen Landesanlehens von 4 Millionen Gulden wegen der damals noch nicht zur Austragung gelangten gegenseitigen Ansprüche des Staates und des Landes bezüglich der train. Grundentlastungsschuld, sowie auch wegen des erst zu erwirkenden Reichsgesetzes über die diesem Anlehen zu gewährenden staatlichen Begünstigungen der Stempel- und Gebührenfreiheit der betreffenden Vergleichs- und sonstigen Urkunden, sowie der Gestattung dieses Anlehens für pupillarmäßige Anlage von Capitalien und Stiftungen ohne Erfolg geblieben ist, so war erst nach erfolgter Zustimmung der Reichsvertretung zu der betreffenden Regierungsvorlage der Zeitpunkt gekommen, eine neue Offertauschreibung mit der Aussicht auf annehmbare Angebote zu veranlassen, und hat der Landesausschuß mit seinem Circulare vom 7. Juni 1888 J. 4001 im Sinne des Landtagsbeschlusses vom 19. Jänner 1888, Punkt 2 und 5, die Unionbank, die n. ö. Bodencreditanstalt, die n. ö. Escomptegesellschaft, die österreichische Länderbank in Wien, dann die Filiale der österr. Creditanstalt für Handel und Gewerbe in Triest zur Einbringung von Offerten für das neue Anlehen zu einem Zuzählungscurs von nicht unter 94 fl. 90 fr. per 100 fl. mit dem äußersten Termine bis zum 16. d. M. eingeladen.

Von den eingeladenen Banken haben nur die Länderbank und die Unionbank in Wien Offerte überreicht und zwar erstere um einen Begebungscurs von 95 fl. 47½ kr., letztere von 95 fl. 50 kr. Abgesehen von der nur geringen Differenz zwischen diesen beiden Angeboten, erschien das Offert der Länderbank aus dem Grunde dem Landesausschuße nicht annehmbar, weil darin zur Bedingung gestellt wurde, daß für den Fall, als innerhalb des Termines bis zum Schlusse des Monats Juni oder aber, nach Annahme des Offertes, bis einen Tag vor der Verlosung der Grundentlastungsobligationen der Curs der 4²/₁₀ % gemeinsamen Notenrente auf 76 % gesunken sein sollte, es der Länderbank freistehe, von dem Offerte, beziehungsweise dem dadurch begründeten Uebereinkommen zurückzutreten.

Da hingegen der in der Ziffer höhere Anbot der Unionbank eine derartige Bedingung nicht enthält, da weiters in dem von dieser Bank ihrem Offerte beigegebenen Entwürfe des mit ihr abzuschließenden Uebereinkommens sehr günstige Bedingungen für allenfalls benötigte Vorschüsse und bezüglich der Verzinsung der disponiblen

ttega zavoda, gg. bankini vodja Evgen Minkus in dr. Milanič deželnemu odboru pomagala pri začetnih obravnavah tega poravnania in mu dajala prav dobre svete, katerih smo se jako uspešno posluževali, bil je deželni odbor mnenja, da bi se sprejela ta ponudba s pridržkom odobrenja po slavnem deželnem zboru, in da bi se s tem zavodom sklenila pogodba, v mnogih točkah prvotno predloženega načrta na korist dežele kranjske prenamerjena. Pogodba se je tudi dne 16. t. m. sklenila in se zdaj predloži slavnemu deželnemu zboru v potrjenje.

Deželni odbor predlaga torej slavnemu deželnemu zboru obe došli ponudbi z vsemi, konvertovanje zemljiško-odveznega dolga zadevajočimi prejšnjimi spisi in drugimi pripomočki, potem pogodbo sklenjeno z Unionbank v litografiranih iztisih ./. dalje razdolžni načrt novega 4% deželnega posojila v znesku 4.000.000 gld., katero je poplačati v 40 letih in pa obrazec obveznic, ki jih je izdati, da slavnosti vse to izroči finančnemu odseku v pretresovanje in poročanje.

Po dogovorjeni pogodbi plača zavod Unionbank deželi kranjski za prevzete obveznice v nominalni vrednosti 4.000.000 gld. še tekočega leta deloma v nakupljenih kranjskih zemljiško-odveznih obveznicah, deloma v gotovini znesek 3.820.000 gld.

Dosle neizsrečkane kranjske obveznice znašajo . . .	3.375.036 gld. —	kr.
premija od njih znaša . . .	168.751 „ 80	„
za meseca november in december t. l. odpadle 5% obresti	28.125 „ —	„
dohodnina, ki jo bode prevzela dežela od neizsrečkanih zemljiško-odveznih obveznic za leto 1889 do 1895, znaša	66.333 „ 50	„
temu je še prišteti poprej navedeni primanjklej zemljiško-odveznega zaklada za leto 1888 v znesku . . .	189.561 „ 15	„
torej se pokaže za izpeljavo konvertovanja kranjskega zemljiško-odveznega dolga potreščina v znesku . . .	3.827.807 „ 45	„
v čegar pokritje bode dežela do konca tekočega leta iz novega deželnega posojila imela na razpolaganje . . .	3.820.000 „ —	„
tako, da bode le še ostanek . . .	7.807 gld. 45	kr.
nepokrit ostal, katerega pa ni v poštev jemati, ker se bode, kakor je bilo že omenjeno, dohodnina od obresti neizsrečkanih kranjskih zemljiško-odveznih obveznic v skupnem znesku 66.333 gld. 50 kr. po sedajnem razdolžnem načrtu plačevala državnemu za-		

Capitalien enthalten sind, sowie auch mit Rücksicht auf die von den Experten dieser Bank, dem Herrn Bankdirector Eugen Minkus und Dr. Milanič dem Landesaussschuße bei den Voreinleitungen zu dieser Transaction geleisteten Dienste und wertvollen Rathschläge, von denen ein sehr erfolgreicher Gebrauch gemacht wurde, erachtete der Landesaussschuß ihr Offert vorbehaltlich der Genehmigung seitens des h. Landtages annehmen zu sollen und mit ihr das in mehreren Punkten im ursprünglich vorgelegten Wortlaute zu Gunsten des Landes Krain abgeänderte Uebereinkommen, dessen Genehmigung durch den h. Landtag beantragt wird, abzuschließen, was auch am 16. d. M. geschehen ist.

Es werden demnach dem h. Landtage die eingelangten beiden Offerte nebst den die Convertirung der Grundentlastungsschuld betreffenden Voracten und sonstigen Beheßen, ferner das mit der Unionbank abgeschlossene Uebereinkommen in lithografirtem Abdrucke in ./. und dem Tilgungsplane des aufzunehmenden 4%, binnen 40 Jahren zu tilgenden Landesanlehens per 4.000.000 fl. und dem Formulare der auszugebenden Obligationen zur Ueberweisung an den Finanzausschuß behufs Ueberprüfung und Antragstellung vorgelegt.

Nach dem vereinbarten Uebereinkommen mit der Unionbank zahlt diese an das Land Krain für die zu übernehmenden Obligationen im Nominalwerte von 4.000.000 fl. noch im Laufe dieses Jahres theils in eingelösten krainischen Grundentlastungsschuldungen, theils in Barem den Betrag von 3.820.000 fl.

Nun aber betragen die bisher nicht verlossten krainischen Obligationen	3.375.036 fl. —	kr.
die Prämie hievon	168.751 „ 80	„
die auf den November und Dezember l. J. entfallenden 5% Interessen	28.125 „ —	„
die vom Lande zu übernehmende Einkommensteuer von den nicht verlossten Grundentlastungs-Obligationen für die Jahre 1889 bis 1895	66.333 „ 50	„
hieszu kommt noch das pro 1888 oben ausgewiesene Deficit des Grundentlastungsfondes mit . . .	189.561 „ 15	„
sonach ergibt sich für die durchzuführende Convertirung der krain. Grundentlastungsschuld ein Bedarf von	3.827.807 fl. 45	kr.
zu dessen Deckung bis Ende l. J. aus dem neuen Landesanlehen ein Betrag von	3.820.000 „ —	„
dem Lande zur Verfügung stehen wird, so daß nur ein nicht bedeckter Rest von	7.807 fl. 45	kr.
erübrigt, welcher jedoch nicht in Betracht zu ziehen ist, indem, wie schon oben bemerkt wurde, die an den Staatschatz nach dem bisherigen Tilgungsplane zu entrichtende Einkommensteuer von den Interessen der nicht verlossten krainischen Grundentlastungs-Obligationen im Gesamtbetrage		

kladu šele tekom let 1888 do 1895., od katerega davka pride na leto 1889. le 16.380 gld.

Ker po razdolžnem načrtu novega deželnega posojila letna potreba za obveznice, ki se bodo izsrečkale, s potreboščino za obresti vred znaša le 201.300 gld., zadostovala bode v ta namen že v prihodnjem letu le 10% priklada na neposredne davke, pridržaje pobiranje dosedanje 20% priklade na posredne davke, torej se bode državni donesek, ki je po novem dogovoru izplačevati v znesku 127.227 gld. že od leta 1889. pričeni mogel uporabljati za zboljševalne namene.

Za dosle še nedovršene operate zemljiške odveze, glede katerih se je za režijne troške postavilo 7082 gld. v proračun zemljiško-odveznega zaklada za l. 1888., se bode le še nekoliko let potreboval primeren znesek na račun novega posojila, ker je po ponovljenih izjavah c. kr. vladinega zastopnika v deželnem zboru pričakovati, da bode to obremenjenje dežele v kratkem času prenehalo.

Deželni odbor ima zdaj najpred nalogo, izžrebati že dné 1. julija 1888 vse še ostale zemljiško-odvezne obveznice v ta namen, da bode njihovo obrestovanje nehalo z dnem 1. januarja 1889.

Po gori navedenih razložbah je pač odveč, dalje razpravljati za našo deželo očividni dobiček konvertovanja kranjskega zemljiško-odveznega dolga, pri čemur je c. kr. vlada deželi kranjski naklonila pomoč, za katero ji gre največja zahvala in priznanje. V tem oziru se deželni odbor sklicuje na deželnozborski predlog št. 48 in 85 v pretečeni sesiji.

Deželni odbor torej nasvetuje:

Slavni deželni zbor blagovoli:

1. pritrditi dogovoru zakona z dné 17. junija 1888, drž. zak. št. —;
2. sprejeti ponudbo zavoda Unionbank na Dunaji in odobriti med deželnim odborom in tem zavodom dne 16. t. m. sklenjeni dogovor;
3. deželni odbor pooblastiti, da izvrši konvertovanje kranjskega zemljiško-odveznega dolga v novo deželno posojilo po navodilih označenih v tem poročilu.

Od deželnega odbora kranjskega.

V Ljubljani dné 18. junija 1888.

Za deželnega glavarja:

Murnik.

Karol Deschmann,
poročevalec.

von 66.333 fl. 50 fr. erst im Laufe der Jahre 1889 bis 1895 abzuführen sein wird und hievon auf das Jahr 1889 bloß 16.380 fl. entfallen.

Da nun nach dem Tilgungsplane des neu aufzunehmenden Landesanlehens das jährliche Erfordernis für die in Verlosung kommenden Obligationen sammt dem Zinsenerfordernisse nur 201.300 fl. beträgt, so wird schon im nächsten Jahre hiefür eine nur 10% Umlage auf die directen Steuern unter Beibehaltung der bisherigen 20% Umlage auf die indirecten Steuern genügen, daher der nach dem neuen Uebereinkommen zu leistende Staatsbeitrag von 127.227 fl. schon vom Jahre 1889 für Meliorationszwecke wird verwendet werden können.

Bezüglich der noch nicht finalisirten Grundlastenablösungsoperate, wofür im Jahre 1888 an Regieauslagen 7082 fl. im Grundentlastungsfonde präliminirt wurden, wird nur noch für die nächsten Jahre ein entsprechender Betrag auf den Conto des neuen Anlehens zu stellen sein, indem nach den von dem Vertreter der k. k. Regierung im Landtage wiederholt abgegebenen Erklärungen zu erwarten ist, daß diese Belastung des Landes in nicht zu ferner Zeit ihr Ende erreichen werde.

Dem Landesauschusse liegt zunächst die Aufgabe ob, bereits am 1. Juli 1888 die Verlosung sämtlicher noch verbliebenen Grundentlastungsobligationen vorzunehmen, damit deren Verzinsung vom 1. Jänner 1889 an aufhöre.

Nach obigen Ausführungen ist es wohl überflüssig, die evidenten, aus der Convertirung der krainischen Grundentlastungsschuld, wozu die k. k. Regierung dem Lande Krain ihre mit dem größten Danke anzuerkennende Beihilfe gewährt hat, sich ergebenden Vortheile für unser Land weiters zu erörtern und wird sich auf die diesbezüglichen Ausführungen der Landtagsvorlagen 48 u. 85 der letzten Landtagsession bezogen.

Demnach wird beantragt:

Der hohe Landtag wolle:

1. dem Uebereinkommen des Gesetzes vom 17. Juni 1888, R-G-Bl. Nr. —, seine Zustimmung ertheilen;
2. unter Annahme des Offertes der Unionbank in Wien das zwischen dem Landesauschusse und dieser am 16. d. M. abgeschlossene Uebereinkommen genehmigen;
3. dem Landesauschusse die Vollmacht zur Durchführung der Convertirung der krainischen Grundentlastungsschuld in das neue Landesanlehen nach den in diesem Berichte gegebenen Andeutungen ertheilen.

Vom krainischen Landesauschusse.

Laibach am 18. Juni 1888.

Für den Landeshauptmann:

Murnik.

Karl Deschmann,
Berichterstatter.

Zakon

z dne

o prenearedbi dogovora z deželnim zastopom kranjskim z dne 29. aprila 1876, drž. zak. št. 72, gledé kranjskega zemljiško-odveznega zaklada, potem o državnih olajšavah, ki jih je dovoliti ob premenitvi zemljiško-odveznega dolga vojvodine Kranjske v deželni dolg v najvišjem znesku 4,000.000 gld.

S pritrditvijo obeh zbornic državnega zbora ukazujem takó:

§ 1.

Državna uprava se pooblaščuje, prenearejaje dogovor z deželnim zastopom kranjskim z dne 29. aprila 1876, drž. zak. št. 72, skleniti v prilogi navedeni novi dogovor.

§ 2.

Na podstavi deželno-zborskega sklepa z dne 19. januarja 1888. l., potrjenega z Mojim odločilom z dne 1. junija 1888. l. se obligacijam, ki se izdadó pri premenitvi zemljiško-odveznega dolga Moje vojvodine Kranjske v nov s 4 odstotki obrestni deželni dolg, ki ga je narediti v najvišjem znesku 4,000.000 gld. in poplačati v 40 letih, kakor tudi dotičnim kuponom, potem poravnanim in drugim listinam, ki jih v tej stvari napravi deželni odbor kranjski, dovoljuje kolokovna in pristojbinska prostost.

§ 3.

Obresti novega zajma so dohodarine, kakor tudi vsakega davka, kateri bi se morebiti z bodočimi zakoni uvedel na njeno mesto, oproščene pod tem pogojem, da dežela kranjska dá državnemu zakladu polno povračilo za izgubo dohodarine, ki bi je bilo plačati od še kolujočih kranjskih zemljiško-odveznih obligacij, ko bi se te poplačale po dosedanem načrtu.

Kako je plačevati ta davek, to določuje dogovor, ki ga je skleniti po § 1.

Gesetz

vom

betreffend die

Abänderung des Uebereinkommens mit der Landesvertretung von Krain vom 29. April 1876, R. G. Bl. Nr. 72, in Bezug auf den krainischen Grundentlastungsfond, ferner die aus Anlaß der Umwandlung der Grundentlastungsschuld des Herzogthums Krain in ein Landesanlehen im Höchstbetrage von 4,000.000 fl. zu gewährenden staatlichen Begünstigungen.

Mit Zustimmung beider Häuser des Reichsrathes finde Ich anzuordnen, wie folgt:

§ 1.

Die Staatsverwaltung wird ermächtigt, in Abänderung des Uebereinkommens mit der Landesvertretung von Krain vom 29. April 1876, R. G. Bl. Nr. 72, das in der Beilage aufgeführte neue Uebereinkommen abzuschließen.

§ 2.

Den aus Anlaß der Umwandlung der Grundentlastungsschuld Meines Herzogthumes Krain in eine auf Grund des mit Meiner Entschliessung vom 1. Juni 1888 genehmigten Landtagsbeschlusses vom 19. Jänner 1888 zu contrahirende neue, zu 4 Procent verzinsliche, in 40 Jahren rückzahlbare Landesschuld im Höchstbetrage von 4,000.000 fl. auszugebenden Obligationen, den bezüglich Couponen, dann den diesfalls vom krainischen Landesauschusse zu errichtenden Vergleichs- und sonstigen Urkunden wird die Stempel- und Gebührenfreiheit zugestanden.

§ 3.

Die Zinsen des neuen Anlehens werden von der Einkommensteuer, sowie von jeder Steuer, welche etwa durch künftige Gesetze an deren Stelle eingeführt werden sollte, unter der Bedingung freigelassen, daß das Land Krain dem Staatschatz für den Entgang der Einkommensteuer, welche von den noch im Umlaufe befindlichen krainischen Grundentlastungsobligationen bei deren planmäßiger Tilgung entfallen würde, vollen Ersatz leistet.

Die Art der Abtragung dieser Steuer wird in dem laut § 1 abzuschließenden Uebereinkommen bestimmt.

§ 4.

Obligacije novega deželnega zajma se smejo uporabljati v obrestonosno nalaganje glavnice od ustanov, pod javnim nadzorstvom stoječih zavodov, potem od sirotinskih, fidejkomisnih in depozitnih novcev, vrhu tega po borzni ceni, vendar ne čez imensko vrednost, za službene in poslovne položnine.

§ 5.

Mojim ministrom za notranje stvari, za finance in za pravosodje je naročeno izvršiti ta zakon, ki stopi v veljavnost z dném, ko se razglasi.

§ 4.

Die Obligationen des neuen Landesanlehens können zur fruchtbringenden Anlegung von Capitalien der Stiftungen, der unter öffentlicher Aufsicht stehenden Anstalten, dann von Pupillar-, Fideicommiss- und Depositengeldern und zum Börsencurse, jedoch nicht über dem Nennwerte, zu Dienst- und Geschäftscautionen verwendet werden.

§ 5.

Mit der Durchführung dieses Gesetzes, welches mit dem Tage seiner Kundmachung in Wirksamkeit tritt, sind Meine Minister des Innern, der Finanzen und der Justiz beauftragt.

Dogovor

med c. kr. finančnim ministerstvom v imeni c. kr. državne uprave in med deželnim odborom za vojvodino Kranjsko v imeni ondotnega deželnega zastopa v ta namen, da se prenaredi dogovor z dné 29. aprila 1876, drž. zak. št. 72, gledé kranjskega zemljiško-odveznega dolga.

1. V točki 2. dogovora z dné 29. aprila 1876, drž. zak. št. 72, omenjeni neobrestni dolg dežele v znesku 1,037.811 gld. 46 kr. kakor tudi oni zneski, katere je dežela Kranjska vsled točke 4. istega dogovora počenši od leta 1875 dolžna državi za prejete obrestne državne predjeme na glavnici in obrestih, primerjajo se s plačili, katera bi na podlagi te točke dogovora zadela državo še do leta 1895., ter se po obojestranskem skontovanji po obrestnem merilu petih odstotkov obračunajo na 1. dan januarija 1888.

2. Iz tega izvirajoči terjatvi države v znesku 743.995 gld 18 kr. prišteti je pet odstotkov obrestij za osemletno povračevalno dobo, po čemer znaša svota, katera gre državi 892.794 gld. 21 kr.

3. Poplačilo tega zneska se bode vršilo z odbitki od svote 1,910.616 gld., katero bi morala država od leta 1888. do 1895. plačevati kranjskemu zemljiško-odveznemu zakladu kot državno podporo (točka 1. dogovora z dné 29. aprila 1876.) in kot lavdemijalno odškodnino na ta način, da bode zdaj dežela Kranjska v teku te dobe iz navedenih naslovov dobivala letni donesek 127.227 gld. a. v.

4. Oni zneski, katere je dežela Kranjska leta 1888. že prejela kot državno podporo lavdemijalno odškodnino in kot obrestne državne predjeme, morajo se, v kolikor presegajo navedeni znesek 127.227 gld., s pet odstotnimi obrestmi vred od dné prejema med temi se nahajajočih obrestnih državnih predjemov takoj po podpisu dogovora posebej povrniti državnemu zakladu v gotovih novcih.

5. Določila točke 3. itd. dogovora z dné 29. aprila 1876. izgubé z ozirom na premenitev kranjskega zem-

Uebereinkommen

zwischen dem

k. k. Finanzministerium im Namen der k. k. Staatsverwaltung und dem Landesauschusse für das Herzogthum Krain im Namen der dortigen Landesvertretung, in Betreff der Abänderung des Uebereinkommens vom 29. April 1876, R. G. Bl. Nr. 72, bezüglich des krainischen Grundentlastungsfondes.

1. Die im Punkte 2 des Uebereinkommens vom 29. April 1876, R. G. Bl. Nr. 72 erwähnte unverzinsliche Schuld des Landes per 1,037.811 fl. 46 kr., sowie jene Beträge, welche das Land Krain für die gemäß Punkt 4 desselben Uebereinkommens seit dem Jahre 1875 an empfangenen verzinslichen Staatsvorschüssen an Capital und Zinsen dem Staate schuldet, werden den Leistungen, welche den Staat auf Grund dieses Punktes des Uebereinkommens noch bis zum Jahre 1895 treffen würden, gegenübergestellt und unter beiderseitiger Escomptirung zu einem Zinsfuße von fünf Procent auf den 1. Jänner 1888 abgerechnet.

2. Dem hieraus resultirenden Guthaben des Staates per 743.995 fl. 18 kr. sind fünf Procent Zinsen für eine achtjährige Rückzahlungsperiode zuzuschlagen, wonach dieses Guthaben die Summe von 892.794 fl. 21 kr. ergibt.

3. Die Rückzahlung dieses Betrages findet mittels Abzug von der seitens des Staates in den Jahren 1888 bis 1895 dem Krainer Grundentlastungsfonde an Staatssubvention (Punkt 1 des Uebereinkommens vom 29. April 1876) und an Laudemialentschädigung zu zahlenden Summe per 1,910.616 fl. in der Weise statt, daß das Land Krain innerhalb dieses Zeitraumes aus den gedachten Titeln nun einen Jahresbeitrag von 127.227 fl. ö. W. erhält.

4. Jene Beträge, welche das Land Krain im Jahre 1888 an Staatssubvention, Laudemialentschädigung und verzinslichen Staatsvorschüssen bereits bezogen hat, sind insoweit sie den obigen Betrag von 127.227 fl. übersteigen, sammt fünf Procent Zinsen vom Bezugstage der darunter befindlichen verzinslichen Staatsvorschüsse sofort nach Unterzeichnung des Uebereinkommens abgefordert dem Staatschatze bar rückzuerstatten.

5. Die Bestimmungen der Punkte 3 u. f. f. des Uebereinkommens vom 29. April 1876 werden mit Rück-

ljiško-odveznega dolga v deželni dolg brez državnega poroštva svojo podlago.

6. Ker je obrestim tega deželnega zajma dovoljena oprostitve od dohodarine pod tem pogojem, da povrne dežela Kranjska državnemu zakladu znesek, kateri bi mu šel od še kolujočih kranjskih zemljiško-odveznih obligacij, ko bi se te poplačale po dosedanjem načrtu, odtegovati se morajo dotični davčni zneski od letnega doneska 127.227 gld., ki ga bode država plačevala deželi Kranjski po točki 3. tega dogovora.

7. Ta dogovor se izdá v dveh enakih nekolkovanih izvodih, katera podpišejo finančni minister, potem deželni glavar in dva deželna odbornika; jeden izvod se shrani pri c. kr. finančnem ministerstvu, drugi pa pri deželnem zastopu vojvodine Kranjske.

sicht auf die Umwandlung der krainischen Grundentlastungsschuld in eine Landesschuld ohne Garantie des Staates — gegenstandslos.

6. Da den Zinsen dieses Landesanziehens die Befreiung von der Einkommensteuer unter der Bedingung zugestanden wird, daß das Land Krain dem Staatschatz den Betrag ersetzt, welcher von den noch im Umlaufe befindlichen krainischen Grundentlastungsobligationen bei deren planmäßiger Tilgung an Einkommensteuer entfallen würde, so sind die bezüglichlichen Steuerbeträge von dem nach Punkt 3 des gegenwärtigen Uebereinkommens seitens des Staates an das Land Krain zu zahlenden Jahresbeiträge von 127.227 fl. in Abzug zu bringen.

7. Dieses Uebereinkommen wird in zwei gleichlautenden ungestempelten, mit der Unterschrift des Finanzministers, dann des Landeshauptmannes und zweier Landesauschüsse versehenen Exemplaren ausgefertigt, deren eines bei dem k. k. Finanzministerium, das andere bei der Landesvertretung des Herzogthums Krain aufbewahrt wird.

Poročilo finančnega odseka

o konvertovanji kranjskega zemljiško-odveznega dolga.

Slavni zbor!

Finančni odsek, pretresujoč izročeno mu prilogo 1., zadevajočo konvertovanje zemljiško-odveznega dolga vojvodine Kranjske, se je moral ozirati na deželno-zborske sklepe z dne 19. januarja 1888, kateri so zadobili Najvišje potrjenje, dalje na obravnavo deželnega odbora z državno upravo in na državni zakon z dne 17. junija 1888, drž. zak. šte. — in temu zakonu v prilogi priloženi novi dogovor, konečno na ponudbe, koje so deželnemu odboru izročili kreditni zavodi. Pridržujoč se nadrobnejše ustmeno utemeljevanje po svojem poročevalcu nasvetuje finančni odsek:

Slavni deželni zbor naj sklene:

1. Da se prenaredi dogovor s c. kr. državno upravo z dne 29. aprila 1876, drž. zak. šte. 72 glede kranjskega zemljiško-odveznega zaklada, pritrjuje se novemu dogovoru, kot priloga navedenemu v § 1. zakona z dne 17. junija 1888, drž. zak. šte. —

Behufs Abänderung des Uebereinkommens mit der k. k. Staatsverwaltung von 29. April 1876, R.-G.-Bl. Nr. 72, betreffend den krainischen Grundentlastungsfond, wird dem im § 1 des Gesetzes vom 17. Juni 1888 R.-G.-Bl. Nr. — als Beilage aufgeführten neuen Uebereinkommen die Zustimmung erteilt.

2. Dogovor, sklenjen dne 17. t. m. med deželnim odborom in zavodom „Unionbank“ na Dunaji se odobruje.

Daß vom Landesauschusse mit der „Unionbank“ in Wien am 16. d. M. abgeschlossene Uebereinkommen wird genehmiget.

3. Deželni odbor se pooblaščuje, da zvrši konvertovanje kranjskega zemljiško-odveznega dolga v novo deželno posojilo po njemu danih navodilih.

Der Landesauschuß wird bevollmächtigt, die Convertirung der krainischen Grundentlastungsschuld in das neue Landesanlehen nach den demselben gegebenen Directiven durchzuführen.

V Ljubljani, dne 20. junija 1888.

Murnik,
načelnik.

Fr. Šuklje,
poročevalec.

